

PIKO Art.-Nr.:
#56301 Lok-Öl (50 ml)
#56300 Lok-Öler mit Feinddosierung

Oel

#56301 Loco-Oil
#56300 Precision engine oiler w fine dosage

PIKO kat.čís. 56301 – mazací olej
PIKO kat.čís. 56300 – mazací olej s jemným dávkováním

Haftreifenwechsel
Change the traction tires
Remplacer les bandages d'adhérence
Výměna bandáží

Ölen Sie bei häufigem Fahrbetrieb die Achslager mit einem Tropfen harz- und säurefreiem Nähmaschinenöl!
Wir empfehlen, die Lok ca. 25 min je Fahrtrichtung ohne Belastung einlaufen zu lassen, damit das Modell einen optimalen Rundlauf und eine gute Zugkraft erhält. Bitte beachten Sie, daß der einwandfreie Lauf des Modells nur auf sauberen Schienen gewährleistet ist.

If used frequently, oil the wheelsets with a drop of non-resinous, acid-free sewing machine oil! In order to achieve the best possible running and traction properties, it is advisable to run the locomotive in for 25 minutes forwards and 25 minutes in reverse without load. Clean rails are essential for good performance.

Při častém provozu mazejte ložiska náprav kapkou oleje na šici stroje neosahující kyseliny a pryskyřice. Doporučujeme záběh klidnou jízdou cca 25 minut bez zátěže, aby měl model optimální jízdní vlastnosti. Nezapomeňte, že bezporuchová jízda modelu je zajištěna jen na čistých kolejích.

BEDIENUNGSANLEITUNG DAMPFLOK BR 62 TT

Instructions for use steam loco
Manuel d'utilisation pour Locomotive à vapeur
Návod k použití modelu parní lokomotivy

Wichtige Informationen sind in der Verpackung und in der Anleitung enthalten. Bitte bewahren Sie diese auf.

Transportsicherung entfernen
Remove transport safety device
Retirer le dispositif de sécurité pour le transport
Odstraňte přepravní pojistku

! Aufsetzen der Lok in Fahrtrichtung vorne - Pfeil beachten!
Place the locomotive at the front in the direction of travel - Observe arrow!
Placer la locomotive à l'avant dans le sens de la marche - Respecter la flèche!
Umístěte lokomotivu vpředu ve směru jízdy - Sledujte šipku!

Demontage Kessel und Führerhaus:
Removing the boiler and cab
Démontage de la chaudière et de la cabine de conduite
Demontáž budky a kotle

Hinweis: Dieses Fahrzeug enthält einen separaten Baustein (LichtController) für die Steuerung der Beleuchtung. Für die Nutzung aller Funktionen muss beim verwendeten Lok-decoder die SUSI-Schnittstelle aktiviert sein. Nähere Informationen zur Aktivierung der SUSI-Schnittstelle entnehmen Sie bitte der jeweiligen Bedienungsanleitung zum Decoder.	Note: This model contains a separate module that controls the model's lighting functions. To use all functions, the SUSI interface must be activated on the locomotive decoder used. For more information on activating the SUSI interface, please refer to the relevant operating instructions for the decoder.
EU-Konformitätserklärung Hiermit erklärt die PIKO Spielwaren GmbH, dass das Produkt in seiner Konzeption und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den grundlegenden Sicherheits-, Gesundheits- und Kompatibilitätsanforderungen der genannten Richtlinien und Verordnungen entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internet-adresse verfügbar: https://www.piko.de/konform	EU Declaration of Conformity PIKO Spielwaren GmbH hereby declares that the product in its design and construction as well as in the version placed on the market by us complies with the basic safety, health and compatibility requirements of the directives and regulations mentioned. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following internet address: https://www.piko.de/konform
Für Modelle mit PIKO SmartDecoder gilt: Bitte beachten Sie die beiliegende Information zum Decoder Firmware-Update.	For models with PIKO SmartDecoder: Please note the enclosed information about the decoder firmware update.
Hinweis zur Reklamation eines Artikels: Vielen Dank für Ihr Vertrauen in die PIKO Modelle. Wir hoffen, dass Sie mit dem Modell zufrieden sind und lange Freude daran haben. Sollten Sie dennoch Probleme mit Ihrem PIKO Produkt haben und wollen dieses reklamieren, bitten wir Sie, den unter www.piko-shop.de/de/widerruf hinterlegten Reklamationsschein ausfüllen und diesen dem reklamierten Artikel beizulegen. Vielen Dank.	Complaint note: Thank you for your trust in PIKO models. We hope that you are satisfied with the model and enjoy it for a long time. Should you nevertheless have problems with your PIKO product and wish to complain it, we ask you to fill in the complaint form, which you can find at www.piko-shop.de/en/widerruf , and enclose it with the complained item. Thank you very much.

(D) Hinweis:
Sicherheitshinweise in weiteren Sprachen finden Sie unter: www.piko-shop.de

(GB) Please note:
Safety instructions in other languages, please see: www.piko-shop.de

(F) Conseil:
Des consignes de sécurité dans d'autres langues peuvent être trouvées sur: www.piko-shop.de

(NL) Attentie:
Veiligheidsinstructies in andere talen zijn te vinden op: www.piko-shop.de

(IT) Nota:
Le istruzioni di sicurezza in altre lingue sono disponibili su: www.piko-shop.de

(E) Aviso:
Las instrucciones de seguridad en otros idiomas se pueden encontrar en: www.piko-shop.de

(RU) Намек:
Инструкции по безопасности на других языках можно найти на: www.piko-shop.de

(CN) 提示:
如需其他语言的安全须知请访问: www.piko-shop.de

(PL) Uwaga:
Wskazówki bezpieczeństwa w innych językach są dostępne pod adresem: www.piko-shop.de

(CZ) Upozornění:
Bezpečnostní pokyny v jiných jazycích naleznete na adrese: www.piko-shop.de

Motor ausbauen:
Remove motor
Démonter la de moteur
Motor vymontovat

Decodereinbau:
Installing Decoder
Installation du décodeur
Vestavba dekodéru

#46502
PSD XP Next 18

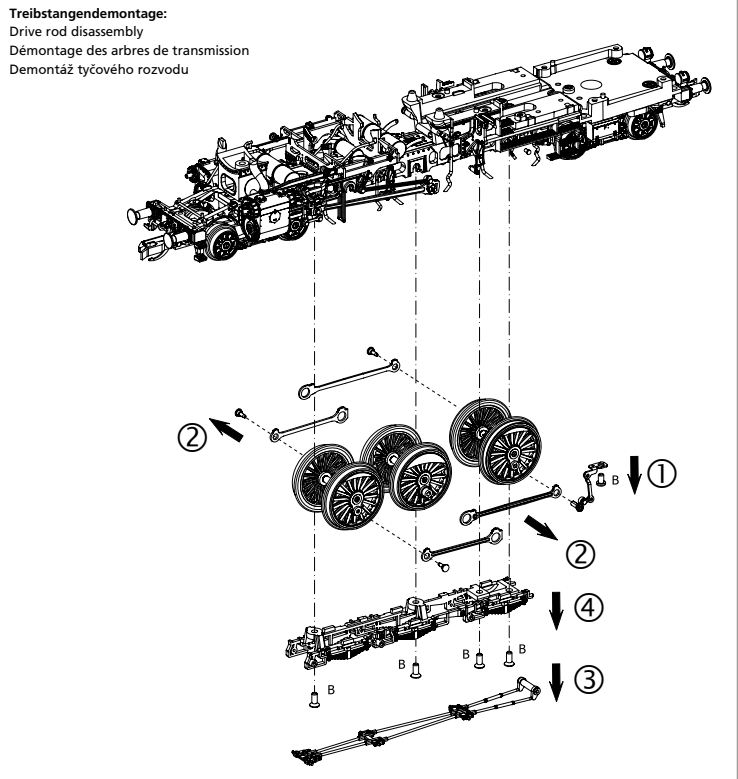
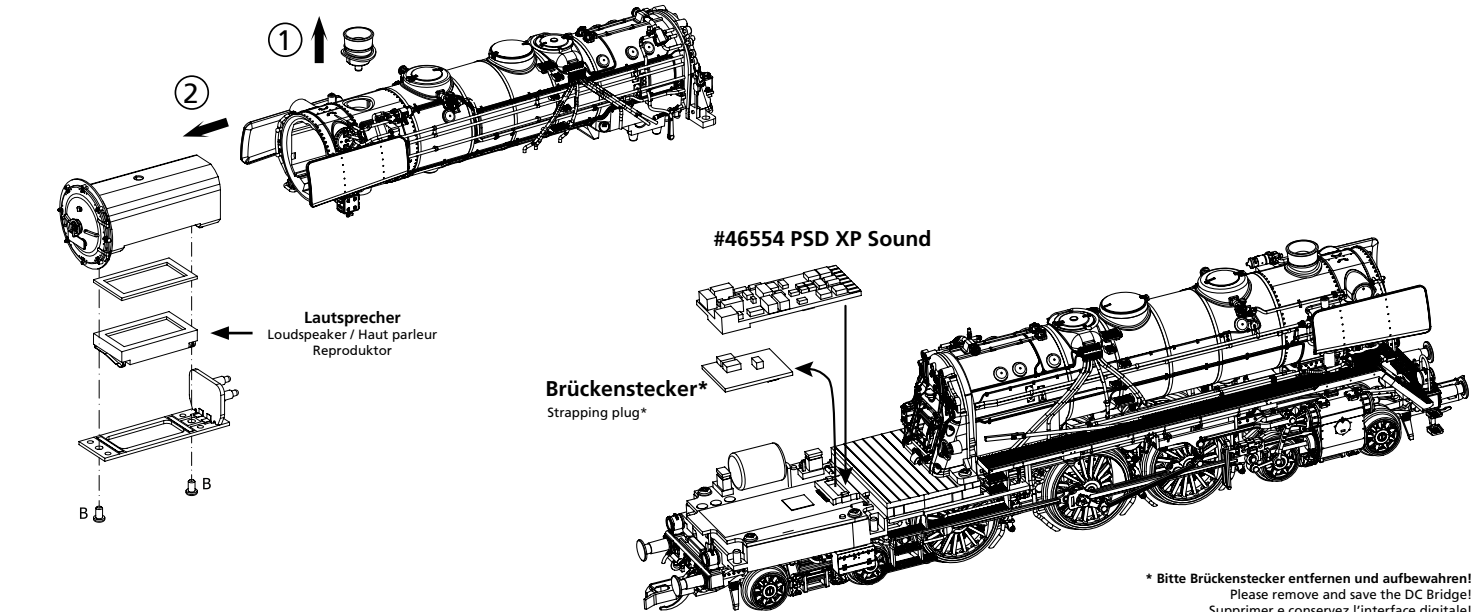
Brückenstecker*
Strapping plug*

★ Bitte Brückenstecker aufbewahren!
Please save the DC Bridge!
Conservez l'interface digitale!
Vysuňte prosím propojovací můstek!

PIKO Spielwaren GmbH • Lutherstraße 30 • 96515 Sonneberg • GERMANY
Tel. +49 (3675) 8972 - 55 (dienstags und donnerstags von 16 - 18 Uhr)

47144-90-7010_V2

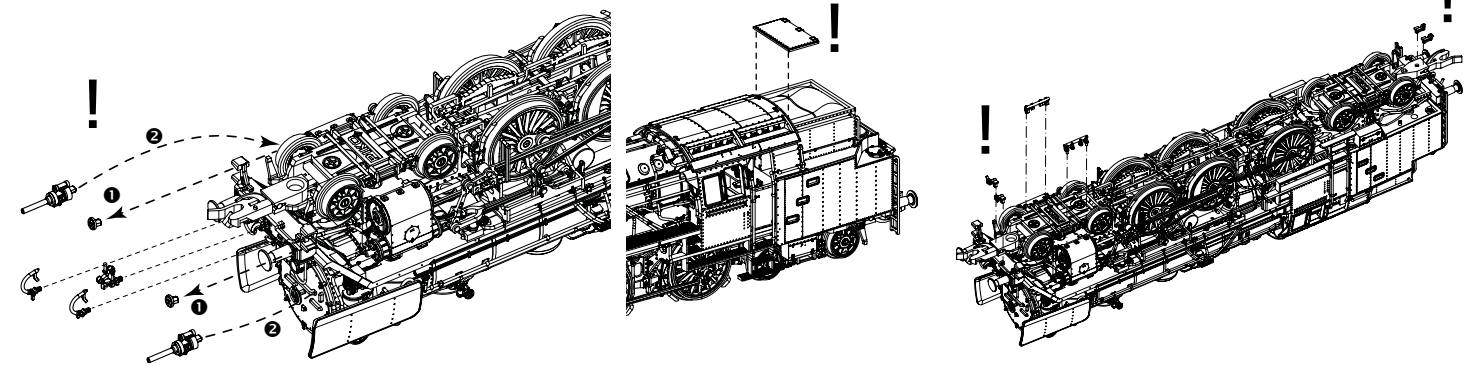
Sound nachrüsten:
Retrofitting sound
Sonorisation
Záštavba zvuku



zu verwendende Schraubendreherarten /
Types of screwdrivers to use /
Types de tournevis à utiliser /
Používané typy šroubováků

A = PH0
B = PH00

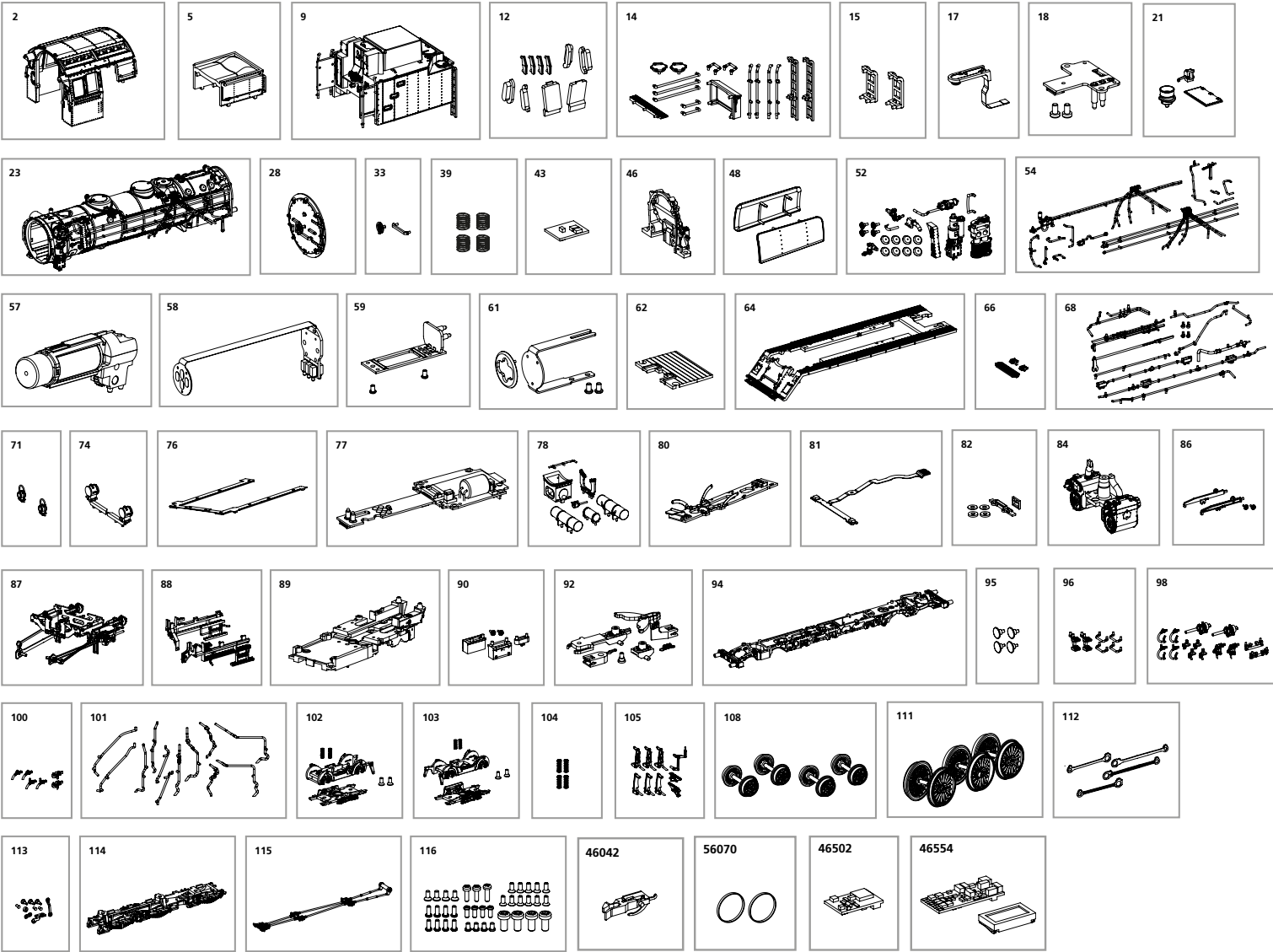
Zurüstbauteil nur für Fahrbetrieb ohne Kupplung:
Component only for driving operation w/o coupler
Composant uniquement pour l'opération de conduite sans attelage
Dosažovací díly jen pro provoz bez spřáhla



ERSATZTEILE DAMPFLOKOMOTIVE BR 62 TT

Spare parts for Steam Locomotive BR 62 TT

Bei Ersatzteilanforderung bitte immer die vollständige Ersatzteil-Nr. angeben • Please order the wanted spare part with the complete spare part item number.



Bezeichnung / Description	ET-Nr. / spare part N°	PG*	Bezeichnung / Description	ET-Nr. / spare part N°	PG*
Führerhaus DRG komplett / DRG driver's cab complete	47144-02	11	Zylinder komplett / Cylinder complete	47144-84	10
Kohlekasten DRG komplett / DRG Carbon box complete	47144-05	9	Gleitschienen rechts-links / Sliding track right-left	47140-86	8
Wasserkasten 2 Lampen komplett / Complete water tank w 2 lamps	47144-09	13	Gestänge komplett / Linkage complete	47140-87	14
Fenster, Windabweiser / Windows, wind deflectors	47140-12	9	Führerhaus Längsstufen links-rechts / Cab longitudinal steps left-right	47144-88	7
Handstangen, Leitern, Brett, Abdeckung / Handrails, ladders, board, cover	47140-14	10	Aschkasten mit Zahnrädern / Ash box w gearwheels	47140-89	9
Leiter Kohlebens (2 Stück) / Coal ladder (2 pcs.)	47144-15	6	Anbauteile Aschkasten / Ash box attachments	47140-90	8
PCB Führerhausbeleuchtung / PCB driver's cab lighting	47140-17	9	Kupplungsschacht, Aufnahme, Feder / Coupling shaft support, spring	47140-92	9
PCB Führerhaus / PCB driver cab	47140-18	11	Lokrahmen / Loco chassis	47144-94	14
Abdeckung Kohlebens, Abdeckung Stellstange / Carbon rail cover, cover for adjusting rod	47144-21	7	Puffer (4-tlg.) / Buffer (set of 4)	47140-95	6
Kessel komplett (ohne Rauchkammertür) / Boiler, complete (w/o smoke chamber door)	47144-23	15	Anbauteile Pufferbohle / Buffer beam attachment parts	47140-96	8
Rauchkammertür komplett / Smoke door complete	47144-28	9	Bremsschlauch, Zughaken, Schutzrohr, Heizleitung / Brake pipe, coupling hook, guard tube, heating cable	47144-98	8
Anbauteile Rauchkammertür / Smoke door attachments	47144-33	7	Bremsschlauch, Zughaken (kurz) / Brake pipe, coupling hook(short)	47142-100	7
Feder (Rahmen) 4 Stück / Spring (chassis), 4 pcs.	40100-39	5	Sandfallrohre / Sand downpipes	47140-101	10
Brückenstecker / Strapping plug	47460-43	10	Vorläufer mit Radschleifer vorne / Precursor with wheel grinder front	47140-102	9
Kesselrückwand / Boiler back panel	47140-46	8	Vorläufer mit Radschleifer hinten / Precursor with wheel grinder rear	47140-103	9
Windleitbleche / Wind deflectors	47144-48	7	Feder Vorläufer (4 Stück) / Spring precursor (4 pcs.)	47140-104	6
Anbauteile Kessel 1 / Boiler 1 attachments	47144-52	11	Bremssbacken, Bremsgestänge, Stütze Umlauf / Brake shoes, brake linkage, support rotation	47140-105	8
Anbauteile Kessel 2 / Boiler 2 attachments	47140-54	11	Radsatz Vorläufer (4 Stück) / Wheelset precursor (4 pcs.)	47142-108	12
Motor mit Motorhalter komplett / Motor w motor holder complete	47142-57	15	Treibradsatz (3 Stück) / Wheelset drive (3 pcs.)	47140-111	13
Leiterplatte Feuerbüchenslicht / PCB firebox light	47140-58	12	Kuppelstangen / Crank rods	47140-112	11
Leiterplatte Lautsprecher / PCB loudspeaker	47140-59	11	Kurbelbolzen / Crank pins	47140-113	10
Klammer & Halter Lautsprecher / Clip & holder loudspeaker	47140-61	9	Bremsfederpakete / Brake spring units	47140-114	7
Boden / Bottom	47140-62	6	Bremsgestänge / Brake linkage	47140-115	7
Umlauf / Circulation	47144-64	7	Schrauben (38 tlg.) / Screws (set of 38)	47140-116	7
Trittschufen Front Umlauf / Steps front circulation	47140-66	7			
Leitungen / Cables	47142-68	11			
Lampen mit Lichteinsatz (2 Stück) Umlauf / Lamps with light insert (2 pcs.) circulation	47144-71	9			
Lampen mit Lichteinsatz (2 Stück) Rahmen / Lamps with light insert (2 pcs.) frame	47144-74	9			
Leiterplatte Triebwerksbeleuchtung / PCB engine lighting	47140-76	12			
Leiterplatte Rücklicht unten / PCB tail light bottom	47140-77	16			
Kesselstützen, Luftkessel / Boiler supports, air boilers	47140-78	9			
Leiterplatte Mitte Chassis mit Radschleifer / PCB chassis with wheel slider	47140-80	14			
Leiterplatte Beleuchtung vorne / PCB, front lighting	47140-81	11			
Abdeckungen, Ausgleichsscheiben / Covers, shim washers	47140-82	8			

*Preisgruppe *price category